

ка сплачується раз на рік; її відсутність може бути покарана високими штрафами, а в разі спричинення ДТП – обов'язком виплати величезних сум відшкодування.

- страхування пов'язане з веденням селянського господарства, лікарської, адвокатської, нотаріальної діяльності, фінансової і юридичної консультації за шкоду внаслідок своєї професійної діяльності.

## СТРАХУВАННЯ І ВИДИ ПРАЦЕВЛАШТУВАННЯ

Страхування	Трудовий договір	Цивільно-правовий договір	Підприємницька діяльність
пенсійне	обов'язкове	обов'язкове	обов'язкове
у зв'язку з хворобою і материнством	обов'язкове	обов'язкове	обов'язкове
у разі нещасного випадку на виробництві і професійного захворювання	обов'язкове	обов'язкове	обов'язкове
у зв'язку з хворобою і материнством	обов'язкове	добровільне	добровільне
медичне	обов'язкове	обов'язкове	обов'язкове
цивільно-правове	добровільне	добровільне	добровільне

Пам'ятай! Якщо ти працюєш на підставі договору підряду (o dzieło), ти не маєш соціального і медичного страхування на цій підставі.



**Фонд “Польський міграційний форум” (Fundacja Polskie Forum Migracyjne)**

З 2007 року ми допомагаємо іноземцям,  
що проживають у Польщі, і діємо  
на користь міжкультурного діалогу.

вул. Шпітальна (Szpitalna), 5/14, Варшава info@forummigracyjne.org  
Тел. +48 22 110 00 85, +48 692 913 993 zapisy@forummigracyjne.org  
Пн-пт з 10.00 до 17.00 www.forummigracyjne.org  
Номер KRS: 0000272075

**У нашій організації (PFM) ми надаємо поради й консультації на тему:**

- легалізації перебування в Польщі,
- роботи і працевлаштування в Польщі,
- відкриття одноосібної господарської діяльності та товариства з обмеженою відповідальністю,
- соціального й медичного страхування (ZUS),
- ринку праці в Польщі.

**Ви можете записатися на зустріч у нашій організації (PFM) з:**

- психологом – дитячим і для дорослих,
- консультантом з питань профорієнтації і працевлаштування,
- юристом,
- консультантом з питань розвитку і відкриття бізнесу,
- асистентом з питань інтеграції.



Безпечна гавань.

Проект „Підтримка інтеграції іноземців в Мазовії” фінансується спільно з Національною програмою Фонду притулку, міграції та інтеграції.

Вся відповідальність лежить на авторі. Європейська Комісія і Міністерство Внутрішніх Справ і Адміністрації не несуть відповідальності за використання наданої інформації.



ВИДИ СТРАХУВАННЯ У ПОЛЬЩІ | ІНФОРМАЦІЯ ДЛЯ ІНОЗЕМЦІВ У ПОЛЬЩІ

# ВИДИ СТРАХУВАННЯ У ПОЛЬЩІ

Страхування – це договір між тобою або твоїм працедавцем і страховиком (Управління соціального страхування (ZUS – УСС) чи іншою страховою фірмою), що охороняє твої життєві інтереси у складних ситуаціях пов'язаних з хворобою, непрацездатністю, пошкодженням чужого майна і т.п.

Правовий статус на 01.12.2019 | Безкоштовний буклет



## СТРАХОВИЙ МЕДИЧНИЙ ПОЛІС

Більшість іноземців з-поза країн Європейського Союзу і Шенгенської зони стикається з обов'язком мати медичну страховку з мінімальною сумою страхової винагороди 30 000 євро, з терміном дії протягом запланованого перебування, яка відшкодовує видатки у зв'язку з лікуванням чи смертю. Вона необхідна для оформлення візи і при перетині кордону з нею або в рамках безвізового руху.

## МЕДИЧНЕ СТРАХУВАННЯ

У Польщі для того, щоб безоплатно користуватися послугами публічних медичних закладів потрібно бути застрахованим у **Національному фонді здоров'я (НФЗ)**. Застрахована особа також має право застрахувати членів своєї родини. Право на безоплатні медичні послуги мають деякі незастраховані особи, наприклад власники Посвідчення (Karty) поляка.

Медичне страхування може бути **обов'язковим або добровільним**.

### а) обов'язкове страхування

Обов'язкове медичне страхування мають особи, які працюють за трудовим договором, на підставі цивільно-правового договору (ЦПД – umowa zlecenia) або ведуть підприємницьку діяльність (сплачуючи відповідні внески на медичне страхування до УСС-ZUS). Увага! Особи, які працюють на підставі договору підряду (umowa o dzieło) **не підлягають** обов'язковому медичному страхуванню.

### б) добровільне страхування

Якщо ти проживаєш у Польщі і не підлягаєш обов'язковому медичному страхуванню, можеш застрахуватися **добровільно**. Щоб це зробити, потрібно подати письмову заяву до НФЗ і підписати договір у його воєводському відділі. Добровільно також можна застрахувати членів родини, які проживають з тобою в Польщі. Після укладення договору потрібно звернутися до відділу чи інспекторату **Управління соціального страхування (ZUS – УСС)**, щоби подати відповідні формуляри для страхування. Ти і застраховані члени родини отримуєте право на відшкодування з медичного страхування (тобто можливість безкоштовного лікування в закладах-партнерах НФЗ) від зазначеного в договорі дня.

Добровільне страхування у НФЗ доступне виключно для іноземців, котрі **перебувають у Польщі на підставі:** робочої візи, дозволу на тимчасове і постійне перебування, довготривалого резидента ЄС, згоди на перебування з гуманітарних підстав, толероване перебування, мають у Польщі статус біженця або додаткову охорону, або перебувають під тимчасовою охороною на її території. Перебування на інших підставах або нерегульоване перебування унеможливають добровільне медичне страхування, якщо інше не передбачено угодою між Польщею і країною громадянства іноземця. Інформацію про це можна знайти у відділ НФЗ.

Внесок за добровільне медичне страхування є змінним і встановлюється НФЗ щоквартально (це відсоток від середньої заробітної плати в Польщі, яка теж змінюється). В жовтні, листопаді та грудні 2019 року розмір внеску склав **463,51 за кожен місяць**.

Крім цього, для окремих груп іноземців НФЗ пропонує покращені умови медичного страхування. З листопада 2018 р. для іноземців, які є студентами або духовними особами з з-поза ЄС, а також іноземці не з ЄС, що проходять курси адаптації, польської мови, підготовчі курси до навчання польською мовою, базою для розрахунку розміру внеску (тобто сума від якої потрібно відраховувати внесок на дане страхування) складає 620 злотих, а розмір внеску: **55,80 злотих на місяць**.

Більше інформації про добровільне медичне страхування (польською мовою): <https://www.nfz.gov.pl/dla-pacjenta/zalatw-sprawe-krok-po-kroku/jak-ubezpieczyc-sie-dobrowolnie/>

## ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ ПРО МЕДИЧНЕ СТРАХУВАННЯ В НФЗ

Якщо ти починаєш працювати за трудовим договором або на підставі ЦПД (umowa zlecenia), роботодавець зобов'язаний протягом 7 днів зареєструвати тебе для страхування в УСС. Також ти маєш 7 днів на те, щоб застрахуватися, якщо ведеш власну підприємницьку діяльність.

Легалізація перебування іноземця у Польщі безпосередньо пов'язана з наявністю дійсного медичного страхування. Воно необхідне для отримання дозволу на перебування на підставах: праці, підприємницької діяльності, перебування з родиною або з інших обставин.

Пам'ятай, що твоя медична страховка в НФЗ діє ще протягом місяця від останнього дня місяця, за який було сплачено внесок.

## КОМЕРЦІЙНЕ МЕДИЧНЕ СТРАХУВАННЯ (ПОЗА НФЗ)

Медичне страхування можна придбати в інших страхових компаніях – варто однак звернути увагу на перелік послуг в ньому. Часто комерційні страховки не покривають вартісних медичних послуг, напр. пологів і пов'язаної з ними опіки, онкологічної терапії і т.п. Разом з тим завдяки приватному страхуванню можна легше домовитися про візит до сімейного лікаря і спеціалістів (напр. отоларинголог, гінеколог) – час очікування на візит буває коротшим, а персонал часто говорить іноземними мовами.

## СОЦІАЛЬНЕ СТРАХУВАННЯ

Є такі види соціального страхування:

- 1) пенсійне (emerytalne)
- 2) у зв'язку з хворобою і материнством (chorobowe)
- 3) у разі нещасного випадку на виробництві і професійного захворювання (wypadkowe)
- 4) на випадок непрацездатності і втрати годувальника (rentowe).

**Пенсійне страхування** – це внесок до УСС для пенсії, яка виплачуватиметься у майбутньому. Кожен, хто сплачує внесок пенсійного страхування забезпечує собі дохід в ситуації припинення професійної діяльності внаслідок досягнення пенсійного віку (65 років для чоловіків, 60 років для жінок).

Якщо після досягнення пенсійного віку ти проживатимеш чи перебуватимеш в державі, з якою Польща має підписаний міжнародний договір в галузі соціального страхування ти можеш отримувати свою пенсію в країні проживання. Станом на 01.12.2019 р. Польща має такі договори підписані з Австралією, Боснією і Герцеговиною, Чорногорією, Канадою, Південною Кореєю, Північною Македонією, Молдовою, Монголією, Сербією, Україною і США. Об'єднаний стаж праці і розмір пенсії залежить від змісту кожного міжнародного договору. Більше інформації на сторінці УСС: <https://www.zus.pl/swiadczenia/emerytury-i-renty-dla-osob-pracujacych/zamieszkalych-za-granica/wyplata/transfer-swiadzczen-dla-osob-zamieszkalych-za-granica>

Сплата внесків **страхування у зв'язку з хворобою і материнством** забезпечує фінансову стабільність у випадку хвороби або при народженні дитини (з цього виду страхування виплачується зокрема материнські виплати - zasiłek macierzyński).

**Страхування у разі нещасного випадку на виробництві і професійного захворювання** дає право у разі їх настання отримувати відповідні соціальні виплати.

**Страхування на випадок непрацездатності і втрати годувальника** дає право отримувати відповідні соціальні пенсії (renta) у разі непрацездатності або смерті годувальника родини (наприклад батька чи матері).

## СТРАХУВАННЯ ЦИВІЛЬНО-ПРАВОВОЇ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ (СЦПВ – ОС)

Страхування цивільно-правової відповідальності може бути добровільним і обов'язковим.

Серед **обов'язкових страхувань** виділяють:

- страхування ЦПВ власників транспортних засобів (автоцивілка) – відшкодування заподіяних збитків внаслідок дорожнього руху (автоцивіл-